

BCC 50 long range

- 🇨🇭 Babyfon mit Walkie-Talkie-Funktion
- 🇨🇦 Interphone bébé avec fonction Walkie-Talkie
- 🇮🇹 Sorveglianza-bebè con funzione walkie-talkie
- 🇬🇧 Babyphone with walkie-talkie function

SWITEL

SWISS BRAND 



- Reichweite bis zu 2 km bei optimalen Bedingungen
- Transmission jusqu'à 2 km dans des conditions optimales
- Portata fino a 2 km in condizioni ottimali
- Range up to 2 km under optimal conditions



- Energiesparend
- Economisant l'énergie
- A risparmio di energia
- Energy efficient



www.switel.com



Babyfon
Interphone bébé
Babyphone
Babyphone



Walkie-Talkie-Funktion
Fonction walkie-talkie
Funzione walkie-talkie
Walkie-talkie function



Max. Reichweite
Max. distance
Mass. portata
Max. range



Raumüberwachung
Surveillance de local
Monitoraggio locale
Room monitoring



Speicherkanäle
Canaux de mémoire
Canali di memoria
Memory channels



Kanäle
Canaux
Canali
Channels



Stimm-Aktivierung
Activation vocale
Attivazione vocale
Voice activation



Incl. Akkupacks + Ladegerät
Incl. piles rechargeables
et chargeur
Incl. accumulatori ricaricabili
et dispositivo di carica
Incl. battery packs and charger



Lautstärke regelbar
Volume réglable
Volume regolabile
Volume control



Beleuchtetes Display
Ecran éclairé
Display con illuminazione
Display with lighting



Tastensperre
Verrouillage de touches
Blocco dei tasti
Key lock



Babyfon mit Walkie-Talkie-Funktion

- Drahtlose HF Übertragung (bis zu 2 km bei optimalen Bedingungen)
- 15 Speicherkanäle (zur Raumüberwachung)
- 8 Walkie-Talkie Kanäle
- Geräuschaktivierte Übertragung (VOX) mit Empfindlichkeitseinstellung
- Senderbetrieb mit Netzadapter (im Lieferumfang enthalten) oder mit 4 AAA-Batterien
- Empfängerbetrieb mit Netzadapter oder mit AAA-Akkupack (beides im Lieferumfang enthalten)
- Empfänger mit Walkie-Talkie-Funktion
- Lautstärkeregelung am Empfänger
- Batteriestatusanzeige
- Beleuchtetes Display
- Tastensperre



Interphone bébé avec fonction Walkie-Talkie

- Transmission sans fil HF (jusqu'à 2 km dans des conditions optimales)
- 15 canaux de mémoire (pour surveillance de pièce)
- 8 canaux Walkie-Talkie
- Transmission activée par le bruit (VOX) avec réglage de la sensibilité
- Fonctionnement émetteur avec adaptateur réseau (contenu dans la livraison) ou avec 4 piles AAA
- Fonctionnement récepteur avec adaptateur réseau ou avec pack de piles AAA (tous les deux contenus dans la livraison)
- Récepteur avec fonction Walkie-Talkie
- Réglage du volume sur le récepteur
- Affichage de l'état des piles
- Ecran lumineux
- Verrouillage du clavier



Радио-няня с функцией радиостанции

- Беспроводная высокочастотная связь (до 2 км при оптимальных условиях)
- 15 каналов на выбор (для контроля над комнатой)
- 8 каналов для использования прибора как радиостанция
- Автоматическое включение при возникновении шума с настройкой чувствительности
- Передатчик работает от сети и с батарейками типа 4 AAA (входят в набор)
- Приемник работает от сети и с батарейками типа 4 AAA (входят в набор)
- Приемник имеет функцию радиостанции
- Настройка звука на приемнике
- Индикатор заряда батареи
- Дисплей с подсветкой
- Блокировка кнопок



Babyphone with walkie-talkie function

- HF radio transmission (up to 2 km under optimal conditions)
- 15 memory channels (for room monitoring)
- 8 walkie-talkie channels
- Voice operated exchange (VOX) with sensitivity control
- Transmit operation using power adapter plug (contained in material supplied) or 4 AAA batteries
- Receive operation using power adapter plug or AAA battery pack (both contained in material supplied)
- Receiver unit with walkie-talkie function
- Volume control on receiver
- Battery status indicator
- Illuminated display
- Key lock

EAN 76 401 1001 347 2

29-10-2010

TELGO AG

Route d'Englisberg 11 · 1763 Granges-Paccot · P.O.Box 128 · Switzerland
Phone: (+41) 026 465 16 75 · Fax: (+41) 026 465 16 80 · E-mail: info@telgo.ch